



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC**

**11 Laurier St./ 11, rue Laurier  
Place du Portage, Phase III  
Core 0B2 / Noyau 0B2  
Gatineau, Québec K1A 0S5  
Bid Fax: (819) 997-9776**

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Clothing and Textiles Division / Division des vêtements  
et des textiles  
11 Laurier St./ 11, rue Laurier  
6A2, Place du Portage  
Gatineau, Québec K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Soldier Systems Program Management	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W8486-184698/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 006
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 6000419630	<b>Date</b> 2018-08-08
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$PR-765-75031	
<b>File No. - N° de dossier</b> pr765.W8486-184698	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2018-09-04</b>	<b>Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT</b>
<b>F.O.B. - F.A.B.</b>	
<b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Dubé, Jonah	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pr765
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (873) 469-4980 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

**SOLICITATION AMENDMENT 006**

.....

In accordance with Part 2 - Article 2.3 - Enquiries - Bid Solicitation, these questions and their corresponding answers are provided to all Suppliers.

.....

**SECTION A - QUESTIONS AND ANSWERS**

Question 9

Under Annex B for the subject tender page 4/25, Mesh, section 3.2.3.2 the Colour must match the shell. If applicable colour is not available, technical authority must approved another colour considered acceptable for the garment.

This Mesh is available in black colour, can you please advise if that colour would be acceptable to use on our pre award sample.

Answer 9

In accordance with section 2.6 of Annex F:  
MATERIAL SUBSTITUTIONS. In the event that a component, (excluding the textiles identified in Annex H that require yardage/samples) that may include items such as hook and loop fastener, slide fasteners and cord, is not available to the bidder in the time frame to manufacture the physical samples, the bidder may use a similar substitute component, on the condition that a letter addressing the substitution is submitted with the bid samples, together with a statement that, should the bidder be awarded the contract, all materials will be strictly in accordance with the technical requirement outlined in Annexes B and H.

Question 10

Can you send the Lab Dip colors for the Dark Navy and Tan FR Fabrics?

Answer 10

Sealed samples for colour should be available at the PSPC offices for viewing. It is not standard practice to distribute sealed patterns for colour directly to bidders. Since not all sealed patterns that were sent directly to bidders were returned to DND from the last time this was done, DND will no longer send colour samples directly to bidders, they must visit the PSPC offices.

Question 11

Can you send the full patterns and sealed sample of the garments?

Answer 11

Patterns for the tender are available through PSPC/DSCO to produce Pre-Award Samples. It is not standard practice to distribute sealed samples directly to bidders. Coveralls are available for viewing at PSPC offices Canada wide.

Question 12

What's the format for the C of C? Can you send a copy of what the C of C should look like?

Answer 12

A Certificate of Compliance (C of C) is a written statement from the supplier guaranteeing the full compliance of the product/sample submitted to the specification in its entirety, or portion thereof referenced. This document must be on official company stationary; it must be current; it must make reference to the applicable specification and have the original signature of the company's designated representative. Canada reserves the right to verify the statements made in the C of C and the compliance of the product.

.....

Question 13

We would like to request a 2-week extension.

Answer 13

The request has been rejected by Canada.

.....

**SECTION B – CHANGES TO THE BID SOLICITATION**

None.

.....

**ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED**

.....